الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of National Defence
General Secretariat
National Center for Unmanned Aircraft Systems

وزارة الدفاع الوطني
الأمانة العامة
المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن

رقم: ...../.....

ترخيص الدخول المؤقت
Authorization for Temporary Admission

إن مدير المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن،
- بمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 21-285 المؤرخ في 3 ذو الحجة عام 1442 الموافق13 يوليو سنة 2021 الذي يحدد الإطار العام المسير لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن،
- وبمقتضى القرار الوزاري المشترك المؤرخ في 8 سبتمبر 2025 الذي يحدد شروط وكيفيات الإدخال المؤقت وإعادة التصدير والتصدير المؤقت وإعادة الاستيراد لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن،

يرخص الدخول المؤقت لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن كما هو مبين أسفله:

The Director of the National Center for Unmanned Aircraft Systems
- Pursuant to Presidential Decree No. 21-285 of 3 Dhu Al-Hijjah 1442 corresponding to July 13th, 2021 that defines the general framework governing unmanned aircraft systems;
- Pursuant to the Inter-Ministerial Decision of September 8th, 2025 that defines the conditions and procedures for the temporary admission and re-export, temporary export and re-import of unmanned aircraft systems;

Authorizes the Temporary Admission of unmanned aircraft systems as shown below:

المسمى(اة):
THE NAMED:
LE NOMMÉ

Legal name
Raison sociale

الغرض الاجتماعي:
المهنة أو النشاط:
PROFESSION OR ACTIVITY:
Profession ou Activité

منظومات الطائرات بدون طيار على المتن
UNMANNED AIRCRAFT SYSTEMS

الكمية Quantity	بلد المنشأ و/أو القدوم Country of origin and/or Source	الترقيم Registration code	الصنف Category	التعيين (العلامة والطراز والرقم التسلسلي) Designation (brand, model and serial number)

موجهة إلى: نشاط
INTENDED FOR: Activity
Destination

مدة السريان:
VALIDITY PERIOD:
Validité

إعادة التصدير: **RE-EXPORT:** *Réexportation*

تأشيرة لإعادة التصدير

المركز الوطني لمنظومات
الطائرات بدون طيار على المتن

مصالح الجمارك: **CUSTOMS SERVICES:** *Services des douanes*

الدخول المؤقت

إعادة التصدير

- **يجب على صاحب(ة) هذا الترخيص الامتثال لجميع الاحكام التشريعية والتنظيمية المعمول بها،**
- **تتم عملية الدخول المؤقت وإعادة تصدير منظومات الطائرات بدون طيار على المتن في عملية واحدة،**
- **يعتبر هذا الترخيص وثيقة شخصية.**

- **The holder of this authorization must comply with all applicable legislative and regulatory provisions;**
- **The temporary admission and re-export, both are done in one operation each;**
- **This authorization is considered a personal document.**

مدير المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن
Director of National Center for Unmanned Aircraft Systems

- **لا تمنح إلا نسخة أصلية واحدة من هذا الترخيص.**
- **Only one original copy of this authorization is issued.**
il n'est délivré qu'une seule copie originale de cette autorisation